
Vgradnja in delovanje električnih preskusnih postaj

Installation and operation of electrical test stations

Errichten und Betreiben elektrischer Prüfanlagen

Installation et exploitation des stations électriques d'essais

Ta slovenski standard je istoveten z: prEN 50191:2026**ICS:**

17.220.20	Merjenje električnih in magnetnih veličin	Measurement of electrical and magnetic quantities
19.080	Električno in elektronsko preskušanje	Electrical and electronic testing
29.020	Elektrotehnika na splošno	Electrical engineering in general

oSIST prEN 50191:2026**en**

EUROPEAN STANDARD
NORME EUROPÉENNE
EUROPÄISCHE NORM

DRAFT
prEN 50191

January 2026

ICS 17.220.20; 19.080; 29.020

Will supersede EN 50191:2010

English Version

Installation and operation of electrical test stations

Installation et exploitation des équipements électriques
d'essais

Errichten und Betreiben elektrischer Prüfanlagen

This draft European Standard is submitted to CENELEC members for enquiry.
Deadline for CENELEC: 2026-04-17.

It has been drawn up by CLC/BTTF 128-2.

If this draft becomes a European Standard, CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

This draft European Standard was established by CENELEC in three official versions (English, French, German).
A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and the United Kingdom.

Recipients of this draft are invited to submit, with their comments, notification of any relevant patent rights of which they are aware and to provide supporting documentation.

Warning : This document is not a European Standard. It is distributed for review and comments. It is subject to change without notice and shall not be referred to as a European Standard.



European Committee for Electrotechnical Standardization
Comité Européen de Normalisation Electrotechnique
Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

Contents	Page
European foreword	4
Introduction	5
1 Scope	6
2 Normative references	6
3 Terms and definitions	7
4 Installation of test stations	10
4.1 Overview of different types of test stations	10
4.2 Requirements for the operating status	11
4.2.1 Out of operation	11
4.2.2 Ready for operation	12
4.2.3 Ready to switch on.....	12
4.2.4 In operation	12
4.2.5 Specific requirement for test stations lower and equal 1 000 V	12
4.3 Indicator lights, signal lights and signs for indicating the status of operation	12
4.4 Test setup	13
4.4.1 Requirement for protection against direct contact	13
4.4.2 Measuring and auxiliary devices	14
4.4.3 Requirements for fault protection.....	15
4.4.4 Barriers, danger area	15
4.4.5 Reliability of the control circuits	17
4.4.6 Requirements for the emergency switching off.....	17
4.4.7 Preventing unauthorized and unintentional switching-on.....	17
4.4.8 Preventing automatic energizing.....	17
4.4.9 Protection against residual voltages and transfer of voltages	18
4.4.10 Protective measures against other hazards	18
4.5 Test stations with automatic protection against direct contact	18
4.5.1 General	18
4.5.2 Test station with automatic protection against direct contact in non-enterable design	18
4.5.3 Test station with automatic protection against direct contact in enterable design ..	18
4.6 Test stations without automatic protection against direct contact	19
4.7 Extraordinary test stations	19
4.7.1 Temporary test station	19
4.7.2 Test laboratories	20
4.8 Test station without test personnel in permanent attendance	21
4.9 Additional requirements when using safety test probes	21
4.10 Testing of ready-to-use products	22
5 Operation of test stations	23
5.1 General	23
5.2 Personnel.....	23
5.3 Preparation of tests, switching operations in test stations	23
5.4 Performance of tests	24
Annex A (informative) Permissible body currents and contact voltages	26
Annex B (informative) Example of an test setup illustrating the prohibition zone and danger area	27
Annex C (informative) Summary of requirements for the different variants of test stations	29
Bibliography	33

Figures

Figure 1 — Overview of a test station with operating and danger areas.....	11
Figure 2 — Clarification of the dimensions stated in Table 2.....	16
Figure 3 — Measurement of discharge current.....	22
Figure B.1 — Prohibition zone and danger area in a test laboratory.....	28

Tables

Table 1 — Prohibition zone (s) dependent on test voltages to earth (<i>U</i>).....	14
Table 2 — Horizontal distance between the barrier and the prohibition zone in relation to the height of the barrier and the distance of the danger point from the floor.....	16
Table 3 — Minimum distance between openings in the barrier and the prohibition zone in relation to the width of the opening.....	17
Table A.1 — Reference values for permissible sinusoidal body currents and contact voltages at frequencies > 500 Hz.....	26
Table C.1 — Requirements for test stations with automatic protection against direct contact.....	29
Table C.2 — Requirements for test stations without automatic protection against direct contact.....	31

iTeh Standards
(<https://standards.iteh.ai>)
Document Preview

[oSIST prEN 50191:2026](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c6285817-f4f6-4e32-939a-bf502a743e5f/osist-pren-50191-2026)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c6285817-f4f6-4e32-939a-bf502a743e5f/osist-pren-50191-2026>